



DAFTAR PUSTAKA

- Arti Kata Santun, <https://kbbi.web.id/santun>. Diakses pada 18 November 2018, Pukul. 18.57 WIB.
- Bluestone, George. 1957. *Novels into Film*. Barkeley: University of California Press.
- Boggs, Joseph M. 1992. *Cara Menilai Sebuah Film*. Terjemahan oleh Asrul Sani. Jakarta : Yayasan Citra.
- Hickey, Leo (Ed). 1998. *The Pragmatics of Translation*. Bristol: Channel View Publications Ltd.
- Leech, G. 1983. *Principles of Pragmatics*. New York : Routledge.
- Leech, G. 1993. *Prinsip-prinsip Pragmatik*. Jakarta : UI-Press.
- Martínez, Alicia Flor dan Esther Usó-Juan. 2010. *Speech Act Performance: Theoretical, Empirical and Methodological Issues*. Amsterdam : John Benjamin Publishing Co.
- Martí, Otilia Arnándiz dan Patricia Salazar-Campillo (Ed.). 2013. *Refusals in Instructional Contexts and Beyond*. New York : Rodopi.
- Nurbaiti, Faradila. 2016. “Tuturan Penolakan Cinta dalam bahasa Indonesia: Analisis Sosiolinguistik”. Skripsi. Fakultas Ilmu Budaya. Universitas Gadjah Mada: Yogyakarta.
- Nurwidjohening, Wiwid. 2016. “La Stratégie de Politesse”. *Jurnal CIF*. - (Tidak diterbitkan).
- Nur, Azizah. 2017. “Strategi Penolakan Bahasa Jepang dalam Animasi Orange”. Skripsi. Fakultas Ilmu Budaya. Universitas Andalas: Padang.
- Rahardi, Kujana. 2005. *Pragmatik Kesantunan Imperatif Bahasa Indonesia*. Jakarta : Erlangga.
- Sadler, R. W., & Eroz, B. (2001). ““I refuse you!” An examination of English refusals by native speakers of English, Lao, and Turkish”. *Arizona Working Papers in SLAT*, 9, 53-80.



- Salazar, Patricia Campillo. M. Pilar Safont-Jordà, dan Victòria Codina-Espurz. 2009. “Refusal Strategies: A Proposal From A Sosiopragmatic Approach”. *Jurnal Universitat Jaume I.* (8) : 139-150.
(Tidak diterbitkan).
- Sajarwa. 2016. “The Shift Politeness strategies in The Indonesian Translation of French Texts”. *Jurnal International Seminar Prasasti III: Current Research in Linguistics*. Solo, 2-3 Agustus 2016.
- Tim Penyusun KBBI Pusat Bahasa. 2015. *KBBI Edisi IV*. Jakarta : Gramedia Pustaka Utama.
- Wauthion, M dan Simon, A.C. 2000. *Politesse et idéologie: rencontres de pragmatique et de rhétorique conversationnelles*. Belgium : Peeters Louvain-La-Neuve.
- Wijana, I Dewa Putu. 1996. Dasar-Dasar Pragmatik. Yogyakarta : ANDI.
- Wijana, I Dewa Putu dan Muhammad Rohmadi. 2009. *Analisis Wacana Pragmatik Kajian Teori dan Analisis*. Surakarta : Yuma Pustaka.
- Yule, George. 2006. *Pragmatik*. Diterjemahkan oleh Indah Fajar Wahyuni. Yogyakarta: Pustaka Pelajar

SUMBER DATA

- Gans, Christophe. (Penulis dan Sutradara) 2014. *La Belle et La Bête*. Eskwad Pathé Studio Babelsberg. Prancis, 112 menit.
- Subscene. Beauty and The Beast (*La Belle et La Bête*). (Online). (<https://subscene.com/subtitles/beauty-and-the-beast-la-belle-et-la-bte>). Diakses 14 Februari 2018).